

# What is Municipal tax・Prefectural tax?

- Tax to be paid to a municipality in which your address is registered as of January 1st, each year.
- Tax will be levied if your income during January 1–December 31 in the previous year reached a certain amount.
- In case of change of address, pay the levied amount to the municipal office which you had a residence registration as of January 1, that year.

The amount of Municipal tax・Prefectural tax is calculated on the basis of your previous year's income and the amount of deduction, then levied from June.

◎Normal collection...Direct payment of the tax using the Tax Notice 4 times a year (late June, late August, late October, the following late January)

◎Special collection...Tax is directly paid by deduction from monthly salary (June ~ next May) or public pension.

## How to check the Decision of the amount of Municipal tax・Prefectural tax・Tax Notice.

〈P 1〉

令和 年度 市民税・県民税・森林環境税税額決定・納税通知書

あなたの税額を下記のとおり決定したので、地方税法第41条、第319条、第319条の2及び第321条の1の5の規定によって通知します。

埼玉県 川口市長 公印

次の金融機関口座から普通徴収分を振替させていただきます。

口座振替の登録をされている方は、納期日の日に口座振替いたします。なお、全額納税を希望し、みみの方は、第1期納期日の日に年納税を一括口座振替いたします。

給与特別徴収税額	公的年金特別徴収税額 (詳細は次頁)	普通徴収税額	年税額	所得割	均等割
円	円	円	円	円	円
円	円	円	円	円	円
円	円	円	円	円	円
円	円	円	円	円	円

○普通徴収の方法による納付税額及び納期

期別	第1期	第2期	第3期	第4期
税額	円	円	円	円
充当額	円	円	円	円
納付額	円	円	円	円
納期				

森林環境税については、通知書4ページ目の「森林環境税」をご覧ください。

Tell us this inquiry number on the phone.

The amount of this year's Municipal tax・Prefectural tax you must pay.

4/year payment is settled for Municipal tax・Prefectural tax. Here is the list of each amount and due date.

〈P 3〉

○所得・控除の明細書

本人該当区分				
控除区分	特別障害	普通障害	ひとり親	寡婦
扶養親族該当区分				
控除区分	配偶者	一般扶養	特定扶養	年少扶養
所得				
高所得・農業				
不動産				
利子				
配当				
(給与収入)				
給与所得 (所得金額調整控除後)				
(公的年金等収入)				
雑・譲渡・一時				
計				
分離長期 特控前				
分離短期 特控前				
分離長期 特控後				
分離短期 特控後				
山林・株式・先物				
雑損損失				
合計所得				

控除				
医療費控除				
社会保険料				
小規模企業共済等掛金				
生命保険料				
地震保険料				
本人障害				
扶養障害				
寡婦・ひとり親				
勤労学生				
扶養控除				
配偶者控除				
配偶者特別控除				
基礎控除				
控除計				

Amount of income(earned) and deduction on which the taxation was decided. Income earned from January to December in the previous year will be the base of calculation.

- ・Municipal tax・Prefectural tax declaration submitted to the City Office,
- ・Final Tax Return submitted to the Tax Office,
- ・Salary Payment Certificate submitted to the City Office from the employer

are the main materials of calculation.

Taxes must be paid before due date. Otherwise overdue interest will be added to your tax. In case you have problems in paying taxes or questions, please contact Tax Payment Division.